

ՆԻՕՆ
ԳՈՒՄՐԱՆԵԱԸ
ՏՈՒ 15 ՆՈՒՄԷՐՈՑԱՍ ԽՈՒԼՄԱՆԻՍ

PARIS

Սերժանյէ Դէ Կէթիբաթ քո .	135
Վէրկիկն թաղմանք .	90
Սիւրբաթա օրնուն մէպպ .	246

ԲԱՆԷԼ ԳԱՅԳԱՅԱՆ ՏՏՐ.

Իրեր՝ ՍՈՐՈՒ ԷՆ. ԳԱՅՍՈՒՐԵԱՆ.

Իրերի՝ ՄԻԶԱՆ ԷՆ. ՏԵՐ ԵՐՈՍԵԱՆԱՆ.

Պաշտօնարքն գարընօրնտա

ուռն խանընտա

ԳԱՅՅՈՂ-ՀԱՌԻՍԱՅ ԵՆԵՐ ՕԼՈՒԵ

ՍՈՒ ԲԻՊԱՆԱՂԱՐ

ԻԱՆՀԻԼԵՐ ԻԼԷ ՄԱԳԱՄԱՐԱՆ.

գառաթ մազամարքս դէ 313 իրան

հաճի տիր։ Պա. ըթթապ ԵՆԷԻ

զաթպ օրնարդ։ Էսթի պիր իրան

թաղընն ԵՆԷԻՆԱ թապ ու թէ

տիր ըթ թթարք հէօղաթն Կ

րիմիւ։ ԵՆԷԻ ԹԱՍԻՆԷ ԴԷ ԹԱՍ

ԴԷ 62 ԵՆԷԻ իրանիւր ԴԷ պիր շա

խ ԵՆԷԻ իրանարք իրան 202

150 հնէ տախտի թաւսիցէ իտիլիք :

Կարճատև համակրանք տե՛ղանք մեկտեղ
 Բարխիմեդիկին թու՛քաբաց լինա՛յալ
 մի՛ օտարաշարժանք, հե՛ր հանձն
 Երևանի՛երեն պի՛տա ֆարց թու՛քա
 ֆարսերի՛ օյապի՛րերի՛ր, ֆի՛լ. 10

Այ՛նի թի՛թթա մաճաճորը մե՛ ձե՛
 չին ու՛քա եաճորը օտարաց 344
 թի՛թթ տրի մե՛ 5 դի՛ս ու՛քաբի՛րը :

Այ՛նի թի՛թթա՛, երե՛ն մաճաճորը
 եաճորը, եաճաճաբը թա՛յ օյու՛կ, 6
 Բի՛յաթի՛տա եաճաճաբոր, մե՛յոտանը
 Թի՛յաթա չըգե՛րըմաճաճ տըր :

Պի՛նձանձորը եաճաճաբա՛յ Ամ
 Գան խանը թի՛թթախանե՛սինե՛
 Թի՛րըր :

ԳՐԱԴԱՐԱՆ

(Մ. Գրաբարեն Թաճիկիա՛յ մե՛

սիօն ճէտվէլի սօն սահիֆէմիզտէ ա
օլուէմըշ տըր :

ՏՐ. ԽԱՅԱՏՈՒՐԵԱՆ ՎԷ ՕԴՆՈՒ
ԱՄԷՐԻԿԱՍ ՏՐԵ ԹԱԳԻՎԱՆԻԿԵՐ
396 ՊԵՅՈՂՆԻՍԻ ՏՈՐՈՒՆ ԵՐԿՐԱՆ
ՀԻՆԵՆԻ ՍԱՀԻՖԵՆԻ ՄԻԿՐԱՆԱՆ
ՕՐԵՆԱՆ :

ՎԻԼԱՑԱԹՐ ԵՄՀԱՆԵՏԻ ՄՈՒԿ
ԹԻԻՃՃԱՐ ՎԷ ՍԱՐԲԱՅԱՆ
ՎԷ ՏԱՎԱ ՎԷՔԻԼԼԵՐԻ
ՎԷ ՍԱՐԻ ՍԱՀՅԱԳ ԻՄԵՍԼԻՀ
ՖԵՎԵՐԼԵՆԵՑ ԳՕԼԱՅԼԳ
ՍՅԱՄԿՐԵՆԱ ՎԷ ՎԵՂԱՅԱՐԵ ՇԱՀ

մէ վէն Զվրօբաճա մէվատտը ատլիյ
սարրաֆիյէ վէ Թիւճճարիյէ վէ ն
վթ հէր տիւսիւ խոստումթա

իւշերի օրուպ տա՛. օ իւշերին ներք
տէ գալիմը վէ նէթիյնէսի նէ օրմն
տուռի զագգընտա մալւմաթը միւ
մէյէ վէ սահիէն արմաթ իսթէյէն
վաթ՝ Գալիթիատա իղզէթ Բաշա
նընտա 5 նումէրօլ Անտոն Ալիք
նին իտարէխանէսինէ օթուզ զրու

ՀԱՅԸՐ ՎԷ ՍԸՄԱՐԱՄԱ
ԷԼՊԻՍԷ ՄԱՂԱԶՍԱՐ

Մեծազօղա Սոսնիս Համաժողովար
Համաժողովար խառն հասարակական Դ.Օ.
ՖԻՅԱԲ ՄԱԳԻՍՏ
Գ.Ս.ՄԷՐ

Պու. տե՛ք ա մի՛ճե՛ստե՛սէն քե՛ւշա՛ն
լուսնն իջա՛ւ էկա՛րէն մազա՛ցա՛սը
դայա՛՛մ է՛կէ՛ն էկա՛րի՛սէլ տա՛յան
էկա՛մ էա՛սը եկա՛մ էա՛ւ զա՛ւրթա՛ցը
պի՛, խա՛նէ՛կեղե՛րե՛ն աղ պի՛ր փա՛ր
է՛ է՛օրէ՛կ իղճե՛րինն տա՛խի էկ
եա՛րթա՛րը

Իլլա՛ւ մազա՛ցա՛սաւ ֆիւրե՛րի՛թ օ՛
նան էա՛սը էկա՛րէն է՛րին մո՛խթա՛
րէն ֆիլա՛թ է՛նա՛կէ՛լ

Բե՛ռե՛կի՛թ զա՛նի՛սէլ 170տէն 25
գա՛տաւ,

Ճա՛ւը՛թ գա՛սի՛սէլ 90տան 230ա
տա՛ր,

Բա՛լի՛թա՛ր 50տէն 230ա գա՛տա՛ր,
Բա՛նի՛թն 22տէն 80գ գա՛տա՛ր,

This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a slightly textured appearance with some faint smudges and discoloration, characteristic of old paper. The left edge of the page shows the binding of the book.

